

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

DC350/12



EN	User manual	3	FR	Mode d'emploi	97
DA	Brugervejledning	26	IT	Manuale utente	121
DE	Benutzerhandbuch	49	NL	Gebruiksaanwijzing	146
ES	Manual del usuario	73	SV	Användarhandbok	171



PHILIPS

Inhaltsangabe

1	Wichtig	50
	Sicherheit	50
	Hinweis	51
2	Ihr Docking Entertainment System	52
	Einführung	53
	Lieferumfang	53
	Geräteübersicht	53
	Übersicht über die Fernbedienung	56
3	Erste Schritte	58
	Vorbereiten der Fernbedienung	58
	An die Stromversorgung anschließen	59
	Uhrzeit und Datum einstellen	60
	Einschalten	60
4	Wiedergabe	60
	Wiedergabe von iPod/iPhone	60
	Musikwiedergabe von einem externen Gerät	62
5	Anpassen von Toneinstellungen	62
	Anpassen der Lautstärke	62
	Bass verstärken	62
	Einen vordefinierten Soundeffekt einstellen	63
	Ton stummschalten	63
6	Radiosender empfangen	63
	Radiosender einstellen	63
	Radiosender manuell programmieren	63
	Voreingestellten Radiosender auswählen	64
7	Bluetooth-Geräte verwenden	64
	Mit Bluetooth-Gerät verbinden	65
	Anruf annehmen	66
	Musik wiedergeben	67
8	Weitere Funktionen	67
	Alarmfunktion einstellen	67
	Sleep Timer einstellen	69
	Displayhelligkeit anpassen	69
9	Produktinformationen	69
	Technische Daten	69
10	Fehlerbehebung	71

1 Wichtig

Sicherheit

- ① Lesen Sie diese Hinweise.
- ② Bewahren Sie diese Hinweise auf.
- ③ Beachten Sie alle Warnungen.
- ④ Befolgen Sie alle Anweisungen.
- ⑤ Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
- ⑥ Säubern Sie das Gerät nur mit einem trockenen Tuch.
- ⑦ Blockieren Sie keine Belüftungsöffnungen. Führen Sie die Installation gemäß den Angaben des Herstellers durch.
- ⑧ Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Wärmehählern, Öfen oder anderen Geräten (einschließlich Verstärkern) auf, die Wärme erzeugen.
- ⑨ Für Länder mit Wechselstrom: Umgehen Sie keinesfalls die Sicherheitsfunktion des gepolten oder geerdeten Steckers. Ein gepolter Stecker verfügt über zwei Zungen, wobei eine breiter ist. Ein geerdeter Stecker hat zwei Zungen und zusätzlich einen Erdungsstift. Die breitere Zunge oder der dritte Stift dienen der Sicherheit. Wenn der im Lieferumfang enthaltene Stecker nicht in Ihre Steckdose passt, wenden Sie sich an einen Elektriker, der die Steckdose ersetzt.
Achtung: Um einen Stromschlag zu vermeiden, stecken Sie den breiten Kontakt des Steckers vollständig in den breiten Schlitz.
- ⑩ Schützen Sie das Netzkabel, damit niemand auf das Kabel tritt oder es geknickt wird. Insbesondere darf dies nicht an den Steckern, an den Steckdosen oder an der Stelle geschehen, an der die Kabel das Gerät verlassen.
- ⑪ Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller angegebene Zubehör.
- ⑫ Verwenden Sie das Gerät nur mit dem vom Hersteller angegebenen bzw. mit dem Gerät verkauften Wagen, Ständer, Stativ, Halter oder Tisch. Achten Sie bei Verwendung eines Wagens darauf, dass bei einem Verschieben das Gerät nicht herunterfällt und zu Verletzungen führt.
- ⑬ Trennen Sie bei einem Gewitter oder bei Nichtverwendung über einen längeren Zeitraum das Gerät von der Stromversorgung.
- ⑭ Überlassen Sie Wartungsarbeiten stets einem qualifizierten Techniker. Eine Wartung ist immer dann erforderlich, wenn das Gerät beschädigt wurde. Dazu zählen Beschädigungen des Kabels oder Netzsteckers, ein Eindringen von Flüssigkeiten oder Gegenständen in das Gerät oder Fälle, in denen das Gerät

Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt wurde, es nicht ordnungsgemäß funktioniert oder fallen gelassen wurde.

- ⑮ **VORSICHTSHINWEIS zur Batteriehandhabung:** Achten Sie auf folgende Punkte, um ein Auslaufen der Batterien zu verhindern, was zu Verletzungen, Sachschäden oder Schäden am Gerät führen kann:
- Setzen Sie die Batterien gemäß den Markierungen + und - am Gerät korrekt ein.
 - Verwenden Sie keine Kombination älterer und neuer Batterien oder unterschiedlicher Batterietypen (Zink-Kohle, Alkali-Mangan usw.).
 - Nehmen Sie die Batterien aus dem Gerät, wenn es eine längere Zeit nicht verwendet wird.
- ⑯ Das Gerät darf nicht mit Flüssigkeiten benetzt oder bespritzt werden.
- ⑰ Auf das Gerät dürfen keine möglichen Gefahrenquellen gestellt werden (z. B. mit einer Flüssigkeit gefüllte Behältnisse, brennende Kerzen).
- ⑱ Dieses Produkt kann Blei und Quecksilber enthalten. Möglicherweise unterliegt die Entsorgung dieser Materialien speziellen Umweltvorschriften. Wenden Sie sich für Informationen zur Entsorgung bzw. zum Recyceln an Ihre örtlichen Behörden oder an die Electronic Industries Alliance: www.eiae.org.
- ⑲ Wenn der Netzstecker bzw. Gerätekuppler als Trennvorrichtung verwendet wird, muss die Trennvorrichtung frei zugänglich bleiben.



Warnung

- Entfernen Sie auf keinen Fall das Gehäuse des DC350s.
- Niemals Teile dieses DC350s schmieren.
- Stellen Sie dieses DC350 niemals auf andere elektrische Geräte.
- Setzen Sie dieses DC350 nicht direktem Sonnenlicht, offenem Feuer oder Wärme aus.
- Schauen Sie nie in den Laserstrahl im Inneren des DC350.
- Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel oder der Stecker immer leicht zugänglich sind, sodass Sie das DC350 schnell von der Stromversorgung trennen können.



Achtung

- Die Verwendung von Steuerelementen, Einstellungen oder Vorgehensweisen, die von dieser Darstellung abweichen, können zu gefährlichen Strahlenbelastungen oder anderen Sicherheitsrisiken führen.

Hinweis

Dieses Produkt entspricht den Richtlinien der Europäischen Union zu Funkstörungen.



Dieses Produkt entspricht den folgenden Richtlinien: 2004/108/EC und 2006/95/EC. Änderungen oder Modifizierungen des Geräts, die nicht ausdrücklich von Philips Consumer Lifestyle genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Betriebserlaubnis führen.

Recycling

Ihr Gerät wurde unter Verwendung hochwertiger Materialien und Komponenten entwickelt und hergestellt, die recycelt und wiederverwendet werden können. Befindet sich dieses Symbol (durchgestrichene Abfalltonne auf Rädern) auf dem Gerät, bedeutet dies, dass für dieses Gerät die Europäische Richtlinie 2002/96/EG gilt.



Entsorgen Sie dieses Produkt nicht über Ihren Haushaltsabfall. Informieren Sie sich über die geltenden Bestimmungen zur getrennten Sammlung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten in Ihrem Land. Die korrekte Entsorgung des nicht mehr benötigten Produkts hilft negative Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit zu vermeiden.

Ihr Produkt enthält Batterien, die der europäischen Richtlinie 2006/66/EG unterliegen. Diese dürfen nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden.

Wenn das nebenstehende durchgestrichene Mülltonnen-Symbol zusammen mit dem chemischen Symbol „pb“ an einem Produkt angebracht ist, bedeutet dies, dass die Batterien den Anforderungen im Rahmen der Richtlinie in Bezug auf Blei entsprechen:



Bitte informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zur getrennten Entsorgung von Batterien. Durch die korrekte Entsorgung von Batterien werden Umwelt und Menschen vor möglichen negativen Folgen geschützt.

Hinweise zum Umweltschutz

Auf überflüssiges Verpackungsmaterial wurde verzichtet. Wir haben die Verpackung so gestaltet, dass sie aus nur drei Materialien besteht: Karton, Styropor (Dämmmaterial) und Polyethylen (Beutel, Schutzfolie).

Ihr System besteht aus Materialien, die wiederverwendet werden können, wenn Sie von einem Spezialunternehmen entsorgt werden. Beachten Sie die örtlichen Vorschriften zur Entsorgung von Verpackungsmaterial, verbrauchten Batterien und Altgeräten.

Windows Media und das Windows-Logo sind Marken oder eingetragene Marken der Microsoft Corporation in den USA und/oder anderen Ländern.



2 Ihr Docking Entertainment System

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf und willkommen bei Philips! Um vollständig vom Kundensupport zu profitieren, den Philips anbietet, müssen Sie Ihr Produkt unter www.Philips.com/welcome registrieren.

Einführung

Mit diesem DC350 können Sie Audio von einem iPod, einem iPhone, einem anderen Audiogerät oder einem Radio wiedergeben.

Wenn Sie ein Bluetooth-fähiges Gerät besitzen, können Sie mit diesem Telefongespräche führen oder Audio von diesem Gerät wiedergeben.

Für die Alarmfunktion kann das Radio, der iPod oder das iPhone verwendet werden. Sie können für die Alarmfunktion zwei verschiedene Uhrzeiten auswählen.

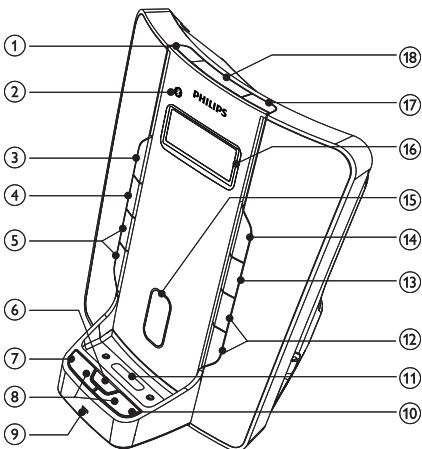
Um eine optimale Klangqualität von den verschiedenen Audioquellen zu erzielen, stehen die Funktionen Digital Sound Control (DSC) und Dynamic Bass Boost (DBB) zur Verfügung.





Lieferumfang

Prüfen Sie zunächst, ob die folgenden Teile im Lieferumfang enthalten sind:

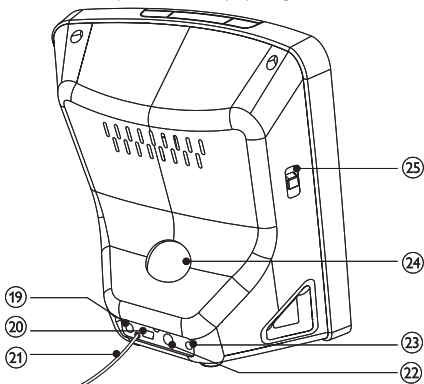
- Hauptgerät
- Fernbedienung
- 1 Netzadapter
- 1 MP3 Link-Kabel
- 1 Mini-USB-Kabel

Geräteübersicht



- ① **ALM 1**
- Einstellen der ersten Alarmfunktion
 - Anzeigen der ersten Weckzeit
 - Deaktivieren des ersten Wecktons
- ② **Bluetooth-Anzeige**
- Anzeigen des Status der Bluetooth-Verbindung
- ③ 
- Einschalten des DC350s oder Umschalten in den Standby-Modus
 - Ausschalten eines Wecktons
- ④ **SLEEP**
- Einstellen des Sleep Timers
- ⑤ **PRESET +/-**
- Auswählen eines voreingestellten Radiosenders
- ⑥ **MUTE**
- Stummschalten der Lautstärke
 - Stummschalten des integrierten Mikrofons während eines Telefongesprächs
- PROG**
- Programmieren von Radiosendern
- TIME SET**
- Einstellen der Uhr
- ⑦ **PAIRING** 
- Koppeln des DC350s mit einem Bluetooth-Gerät
 - Annehmen eines eingehenden Anrufs
 - Während eines Gesprächs: Wechseln zwischen der Audiowiedergabe vom Gerät und vom DC350
- ⑧ 
- Springen zur vorherigen/nächsten Audiodatei
 - Suchen innerhalb einer Audiodatei
 - Einstellen eines Radiosenders
 - Einstellen der Uhrzeit
- ⑨ **MIC**
- Integriertes Mikrofon für Telefongespräche
- ⑩ 
- Ablehnen eines eingehenden Anrufs
 - Beenden eines Telefongesprächs
 - Trennen eines verbundenen Geräts
- ⑪ **iPod/iPhone-Ladestation**
- Einsetzen eines iPod/iPhone
- ⑫ **VOL +/-**
- Einstellen der Lautstärke

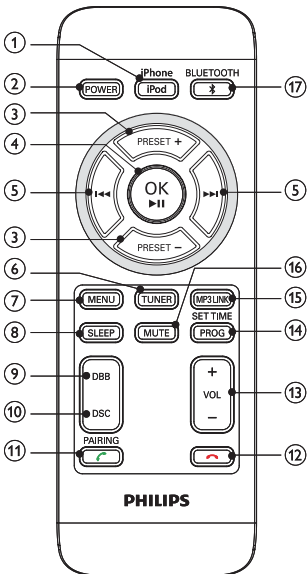
- 13 **▶||**
 - Starten/Anhalten der iPod/iPhone-Wiedergabe
- 14 **SOURCE**
 - Auswählen einer Quelle: iPod/iPhone, Bluetooth, Radio oder MP3 Link
- 15 **Neigungseinstellung**
 - Einstellen des Neigungswinkels des iPod/iPhone
- 16 **Anzeigefeld**
 - Anzeigen des aktuellen Status
- 17 **ALM 2**
 - Einstellen der zweiten Alarmfunktion
 - Anzeigen der zweiten Weckzeit
 - Deaktivieren des zweiten Wecktons
- 18 **REPEAT ALARM/BRIGHTNESS CONTROL**
 - Wiederholen des Wecktons im Abstand von 9 Minuten
 - Anpassen der Displayhelligkeit




- 19 **MP3 LINK**
 - Audio-Eingangsbuchse für externes Audiogerät
- 20 **TO PC**
 - Mini-USB-Anschluss zum Synchronisieren des iPod/iPhone mit einem Computer
- 21 **Antennenlitze**
 - Verbessert den FM-Empfang.
- 22 **DEMO**
 - Anschluss für spezielles Gerät (nicht im Lieferumfang enthalten), das die Funktionen des DC350s demonstriert

- ②③ DC IN
 - Buchse für mitgeliefertes Netzteil
- ②④ Neigungseinstellung
 - Einstellen des Neigungswinkels des iPod/iPhone
- ②⑤ iPhone/iPod-RADIO-BUZZER
 - Auswählen des Weckmodus

Übersicht über die Fernbedienung



- ① iPod/iPhone
 - Auswählen des iPod/iPhone als Quelle
- ② POWER
 - Einschalten des DC350s oder Umschalten in den Standby-Modus
 - Ausschalten eines Wecktons
- ③ PRESET +/-
 - Auswählen eines voreingestellten Radiosenders

- ④ **▶|||OK**
 - Starten/Anhalten der iPod/iPhone-Wiedergabe
 - Bestätigen einer Auswahl im iPod/iPhone-Menü
- ⑤ **◀◀▶▶**
 - Springen zur vorherigen/nächsten Audiodatei
 - Suchen innerhalb einer Audiodatei
 - Einstellen eines Radiosenders
 - Einstellen der Uhrzeit
- ⑥ **TUNER**
 - Auswählen der Tuner-Quelle
- ⑦ **MENU**
 - Aufrufen des iPod/iPhone-Menüs
- ⑧ **SLEEP**
 - Einstellen des Sleep Timers
- ⑨ **DBB**
 - Aktivieren oder Deaktivieren der dynamischen Bassverstärkung
- ⑩ **DSC**
 - Auswählen einer voreingestellten Soundeinstellung: POP, JAZZ, CLASSIC oder ROCK.
- ⑪ **PAIRING**
 - Koppeln des DC350s mit einem Bluetooth-Gerät
 - Annehmen eines eingehenden Anrufs
 - Während eines Gesprächs: Wechseln zwischen der Audiowiedergabe vom DC350 und vom Gerät
- ⑫ **☎**
 - Ablehnen eines eingehenden Anrufs
 - Beenden eines Telefongesprächs
 - Trennen eines verbundenen Geräts
- ⑬ **VOL +/-**
 - Einstellen der Lautstärke
- ⑭ **SET TIME/PROG**
 - Einstellen der Uhr
 - Programmieren von Radiosendern
- ⑮ **MP3 LINK**
 - Audio-Eingangsbuchse für externes Audiogerät
- ⑯ **MUTE**
 - Stummschalten der Lautstärke
 - Stummschalten des integrierten Mikrofons während eines Telefongesprächs
- ⑰ **BLUETOOTH** 
 - Auswählen der Bluetooth-Quelle

3 Erste Schritte



Achtung

- Verwenden Sie die Kontrollen nur wie in der Bedienungsanleitung angegeben.

Befolgen Sie die Anweisungen immer in der hier angegebenen Reihenfolge. Wenn Sie mit Philips Kontakt aufnehmen, werden Sie nach der Modell- und Seriennummer Ihres DC350s gefragt. Die Modell- und Seriennummer befindet sich auf der bottom Ihres DC350. Tragen Sie die Nummern hier ein:

Modellnr. _____

Seriennr. _____

Vorbereiten der Fernbedienung



Achtung

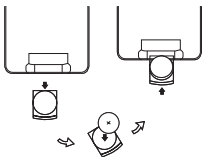
- Explosionsgefahr! Setzen Sie die Batterien keiner großen Hitze, direktem Sonnenlicht oder Feuer aus. Werfen Sie Batterien niemals ins Feuer.

Beim erstmaligen Gebrauch:

- 1 Entfernen Sie den Schutzstreifen, um die Batterie der Fernbedienung in Betrieb zu nehmen.

Austauschen der Batterie in der Fernbedienung:

- 1 Öffnen Sie das Batteriefach.
- 2 Setzen Sie wie gezeigt die 1 CR2025-Batterie mit der korrekten Polarität (+/-) ein.
- 3 Schließen Sie das Batteriefach.



Hinweis

- Wählen Sie die passende Quelle zunächst über die Fernbedienung statt über das Hauptgerät aus, bevor Sie eine Funktionstaste auf der Fernbedienung betätigen.
- Wenn Sie die Fernbedienung längere Zeit nicht verwenden, sollten Sie die Batterie entfernen.

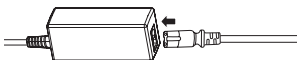
An die Stromversorgung anschließen



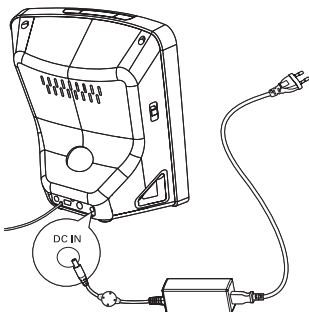
Achtung

- Beschädigung des Produkts möglich! Prüfen Sie, ob die Netzspannung mit dem aufgedruckten Wert auf der Rück- oder Unterseite des DC350s übereinstimmt.
- Stromschlaggefahr! Ziehen Sie immer am Stecker, wenn Sie das Netzteil von der Stromversorgung trennen. Ziehen Sie nicht am Netzkabel.
- Vergewissern Sie sich vor dem Anschließen des Netzkabels, dass alle anderen Verbindungen hergestellt wurden.

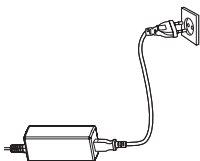
- 1 Bereiten Sie das Netzkabel vor:



- 2 Schließen Sie ein Ende des Netzadapters an die **DC IN**-Buchse am Hauptgerät an.



- 3 Schließen Sie das andere Ende des Netzadapters an eine Steckdose an.



Uhrzeit und Datum einstellen

- 1 Halten Sie die Taste **SET TIME** 2 Sekunden lang gedrückt.
- 2 Drücken Sie wiederholt **▶||**, um das 12- oder das 24-Stundenformat auszuwählen.
- 3 Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **SET TIME**.
↳ Die Ziffern für die Stundenanzeige werden angezeigt und blinken.
- 4 Drücken Sie die Taste **◀◀▶▶▶▶**, um die Stunden einzustellen.
- 5 Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **SET TIME**.
↳ Die Ziffern für die Minutenanzeige werden angezeigt und blinken.
- 6 Wiederholen Sie die Schritte 4 bis 5 zum Einstellen der Minuten-, Jahres-, Monats- und Tagesangabe.

Einschalten

- 1 Drücken Sie **POWER**.
↳ Das DC350 wechselt zur zuletzt gewählten Quelle.

In den Standby-Modus schalten

- 1 Drücken Sie **POWER**, um das DC350 in den Standby-Modus zu schalten.
↳ Im Anzeigefeld wird die Uhr angezeigt (sofern eingestellt).

4 Wiedergabe

Wiedergabe von iPod/iPhone

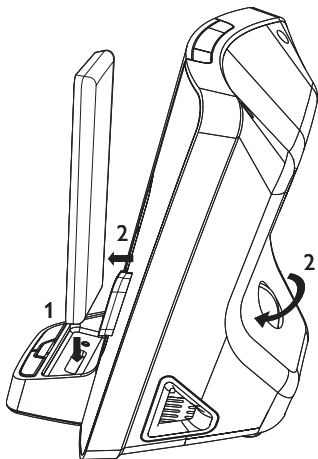
Mit diesem DC350 können Sie Audio von einem iPod oder iPhone wiedergeben.

Kompatible iPod/iPhone-Modelle

Apple iPod- und iPhone-Modelle mit 30-Pin-Dockinganschluss:

- iPod classic, iPod touch, iPod nano, iPod 5G (Video), iPod mit Farbdisplay und iPod mini
- iPhone und iPhone 3G

iPod/iPhone laden



- 1 Setzen Sie den iPod oder das iPhone so in die Ladestation ein, dass die beiden Anschlüsse Kontakt miteinander haben.
- 2 Passen Sie den Neigungswinkel des iPod oder iPhone an.
↳ Wenn das DC350 an eine Steckdose angeschlossen ist, wird der iPod oder das iPhone aufgeladen.

iPod/iPhone entnehmen

- 1 Entnehmen Sie den iPod bzw. das iPhone aus der Ladestation.

Wiedergabe vom iPod/iPhone

- 1 Stellen Sie sicher, dass der iPod bzw. das iPhone korrekt eingesetzt ist. (siehe 'iPod/iPhone laden' auf Seite 61)
- 2 Drücken Sie die Taste **iPod/iPhone**, um den iPod bzw. das iPhone als Quelle auszuwählen.
↳ Der angeschlossene iPod bzw. das iPhone beginnt automatisch mit der Wiedergabe.
 - Um die Wiedergabe anzuhalten oder fortzusetzen, drücken Sie die Taste ►||
 - Wenn Sie zu einem Titel springen möchten, drücken Sie ◀◀▶▶.

- Um während der Wiedergabe einen Suchlauf durchzuführen, halten Sie **◀◀◀▶▶▶** gedrückt. Sobald Sie die Taste loslassen, wird die normale Wiedergabe fortgesetzt.
- Drücken Sie zur Auswahl von Menüeinträgen die Tasten **MENU** und **PRESET +/-**, und bestätigen Sie die Auswahl mit der Taste **▶|||/OK**.

An einen Computer anschließen

- 1 Setzen Sie den iPod oder das iPhone in die Ladestation ein.
- 2 Drücken Sie die Taste **iPod/iPhone**, um den iPod bzw. das iPhone als Quelle auszuwählen.
- 3 Schließen Sie das im Lieferumfang enthaltene Mini-USB-Kabel an die folgenden Buchsen an:
 - den **TO PC**-Anschluss (Mini-USB-Anschluss) auf der Rückseite des DC350s
 - den USB-Anschluss Ihres Computers

↳ Ist auf dem Computer iTunes installiert, wird der iPod bzw. das iPhone mit iTunes synchronisiert. Weitere Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch des Geräts.

iPod/iPhone aufladen

Wenn das DC350 an eine Steckdose angeschlossen ist, wird der iPod oder das iPhone aufgeladen.

Musikwiedergabe von einem externen Gerät

Sie können mit diesem DC350 auch Musik von einem externen Audiogerät wiedergeben.

- 1 Drücken Sie auf **MP3 Link**, um MP3-Link als Quelle auszuwählen.
- 2 Schließen Sie das mitgelieferte MP3 Link-Kabel an folgende Buchsen an:
 - die **MP3 LINK**-Buchse (3,5 mm) an der Unterseite des DC350s
 - die Kopfhörerbuchse auf dem externen Gerät

5 Anpassen von Toneinstellungen

Anpassen der Lautstärke

- 1 Drücken Sie während der Wiedergabe die Taste **VOL +/-**, um den Lautstärkepegel zu erhöhen bzw. zu verringern.

Bass verstärken

- 1 Drücken Sie während der Wiedergabe die Taste **DBB**, um die dynamische Bassverstärkung ein- oder auszuschalten.
 - ↳ Wenn DBB aktiviert ist, wird **[DBB]** angezeigt.

Einen vordefinierten Soundeffekt einstellen

- 1 Drücken Sie während der Wiedergabe wiederholt die Taste **DSC**, um Folgendes zu erreichen:
 - [POP] (Pop)
 - [JAZZ] (Jazz)
 - [CLASSIC] (Klassik)
 - [ROCK] (Rock)

Ton stummschalten

- 1 Drücken Sie während der Wiedergabe die Taste **MUTE**, um den Ton stummzuschalten bzw. die Tonwiedergabe fortzusetzen.

6 Radiosender empfangen

Hinweis

- Auf diesem DC350 steht nur ein UKW-Radioempfang zur Verfügung.

Radiosender einstellen

- 1 Drücken Sie die Taste **TUNER**, um FM (UKW) auszuwählen.
- 2 Halten Sie die Taste **◀◀▶▶** mindestens 2 Sekunden lang gedrückt.
 - ↳ Im Display wird [Srch] (Suche) angezeigt.
 - ↳ Es wird automatisch ein Radiosender ausgewählt, der über ausreichende Signalstärke verfügt.
- 3 Wiederholen Sie Schritt 2, um weitere Sender einzustellen.
 - Um einen schwachen Sender einzustellen, drücken Sie wiederholt **◀◀▶▶**, bis Sie einen optimalen Empfang haben.

Radiosender manuell programmieren

Sie können maximal 40 voreingestellte Radiosender programmieren.

- 1 Stellen Sie einen Radiosender ein.
- 2 Halten Sie die Taste **PROG** 2 Sekunden lang gedrückt, um den Programmiermodus zu aktivieren.
 - ↳ "PR01" blinkt auf der Anzeige.

- Drücken Sie **PRESET +/-**, um diesem Radiosender eine Nummer zwischen 1 und 40 zuzuweisen, und bestätigen Sie dies mit **PROG**.
↳ Die Voreinstellungsnummer und die Frequenz des voreingestellten Senders werden angezeigt.
- Wiederholen Sie die obigen Schritte zum Programmieren weiterer Sender.



Hinweis

- Soll ein programmierter Sender überschrieben werden, speichern Sie einen anderen Sender an seiner Stelle.

Voreingestellten Radiosender auswählen

- Drücken Sie **PRESET +/-**, um eine voreingestellte Sendernummer auszuwählen.



Tipp

- Positionieren Sie die Antenne in möglichst großer Entfernung von Fernsehgerät, Videorecorder oder anderen Strahlungsquellen.
- Für optimalen Empfang ziehen Sie die UKW-Antenne vollständig aus, und richten sie aus.

7 Bluetooth-Geräte verwenden

Dieses DC350 kann Audio von Bluetooth-fähigen Geräten in einer Entfernung bis zu ca. 10 Meter empfangen.

Unterstützte Bluetooth-Profile

Dieses DC350 unterstützt die folgenden Bluetooth-Profile:

- HFP (Hands-Free Profile)
- HSP (Headset Profile)
- A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)
- AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)



Tipp

- Bevor Sie ein Bluetooth-fähiges Gerät mit diesem DC350 verwenden, lesen Sie die Kompatibilitätsangaben für das Gerät im zugehörigen Benutzerhandbuch.

Mit Bluetooth-Gerät verbinden



Hinweis

- Die Reichweite zwischen dem DC350 und einem Bluetooth-Gerät beträgt ca. 10 Meter.
- Bevor Sie ein Bluetooth-Gerät an dieses DC350 anschließen, sollten Sie sich mit den Bluetooth-Funktionen des Geräts vertraut machen.
- Die Kompatibilität mit allen Bluetooth-Geräten kann nicht garantiert werden.
- Hindernisse zwischen dem DC350 und dem Bluetooth-Gerät können die Reichweite je nach Beschaffenheit verkürzen.
- Stellen Sie dieses DC350 nicht in der Nähe von anderen elektronischen Geräten auf, die Störungen verursachen könnten.

Ein Gerät zum ersten Mal verbinden

- 1 Drücken Sie die Taste **BLUETOOTH**, um die Bluetooth-Quelle auszuwählen.
↳ Auf dem Display wird [BT] (Bluetooth) angezeigt.
- 2 Halten Sie die Taste **PAIRING** mindestens 3 Sekunden lang gedrückt.
↳ Auf dem Display wird [PAIRING] (Koppelung) angezeigt, und die Bluetooth-Anzeige blinkt.
- 3 Richten Sie die Bluetooth-Verbindung auf dem Gerät ein:
 - ① **Aktivieren Sie die Suche nach anderen Bluetooth-Geräten. (Informationen zum Aktivieren dieser Funktion finden Sie im Benutzerhandbuch.)**
 - ② **Sobald "PHILIPS DC350" erkannt und angezeigt wird, können Sie diesen Eintrag auswählen, um eine Verbindung herzustellen.**
 - ③ **Wenn Sie zur Eingabe eines Kennworts aufgefordert werden, geben Sie "0000" ein.**
- 4 Warten Sie, bis das DC350 ein zweifaches Tonsignal ausgibt.
↳ Die Verbindung ist hergestellt. Die Bluetooth-Anzeige leuchtet.

Weitere Bluetooth-Geräte verbinden


- 1 Trennen Sie das verbundene Gerät. (siehe 'Verbundenes Gerät trennen' auf Seite 66)
- 2 Wiederholen Sie die Schritte 1 bis 4 des Abschnitts "Ein Gerät zum ersten Mal verbinden".



Tipp

- Falls innerhalb einer Minute keine Verbindung hergestellt werden kann, wird auf dem Display des DC350s [FAILED] (Fehler) angezeigt.

Verbundenes Gerät trennen

- 1 Halten Sie die Taste  mindestens 5 Sekunden lang gedrückt.
 - ↳ Auf dem Display des DC350s wird [DISCONNECT] (Trennen) angezeigt.
 - Wenn Sie das verbundene Gerät ausschalten oder es den Bereich der Reichweite verlässt, gibt das DC350 einen langen Signalton aus.

Ein Gerät erneut verbinden

Sobald einmal eine Verbindung mit einem Gerät hergestellt wurde, wird es automatisch wieder verbunden, wenn auf dem Gerät die Bluetooth-Funktion aktiviert ist. (siehe 'Ein Gerät zum ersten Mal verbinden' auf Seite 65)

- 1 Stellen Sie sicher, dass die Bluetooth-Funktion des Geräts aktiviert ist. (Informationen zum Aktivieren dieser Funktion finden Sie im Benutzerhandbuch.)
- 2 Schalten Sie das DC350 ein.
 - ↳ Die Bluetooth-Verbindung wird automatisch hergestellt, und die Bluetooth-Anzeige leuchtet.
 - ↳ Falls sich mehrere zuvor verbundene Geräte in Reichweite befinden, wird ein eventuell in der Ladestation befindliches iPhone zuerst verbunden. Alle weiteren Geräte werden in der entsprechenden Reihenfolge verbunden, d. h. das erste Gerät, das zum ersten Mal verbunden wurde, wird wieder als erstes verbunden.



Tipp



- Das DC350 kann sich die Verbindungsinformationen von bis zu 8 Geräten merken.

Anruf annehmen



Hinweis

- Mit diesem DC350 können Sie in Verbindung mit Geräten, die das HFP- oder HSP-Profil unterstützen, Anrufe annehmen.

- 1 Stellen Sie eine Verbindung mit dem Bluetooth-Gerät her: (siehe 'Mit Bluetooth-Gerät verbinden' auf Seite 65)
- 2 Wenn ein Anruf eingeht, hören Sie ein entsprechendes Rufsignal. Drücken Sie **PAIRING** , um den Anruf anzunehmen.
 - Um den Anruf abzulehnen, drücken Sie die Taste .
- 3 Sprechen Sie in das mit **MIC** beschriftete Mikrofon auf der Vorderseite des Geräts.
 - Um die Lautstärke zu erhöhen oder zu verringern, drücken Sie die Taste **VOL +/-**.

- Wenn Sie das Mikrofon stummschalten möchten, drücken Sie die Taste **MUTE**. Drücken Sie diese Taste erneut, um die Stummschaltung aufzuheben.
- Drücken Sie die Taste **PAIRING**, um die Audioausgabe zwischen dem Gerät und dem DC350 zu wechseln.

4 Drücken Sie die Taste , um das Gespräch zu beenden.



Tipp



- Wenn Ihr Gesprächspartner Sie nicht gut verstehen kann, gehen Sie näher an das Mikrofon heran.
- Falls Sie ein Echo hören, verringern Sie die Lautstärke des DC350s.
- Falls Verbindungsprobleme auftreten, platzieren Sie das Bluetooth-Gerät näher am DC350.

Musik wiedergeben



Hinweis


- Sie können mit diesem DC350 Audiomaterial von Geräten mit A2DP- oder AVR-C-Unterstützung wiedergeben.

- 1 Stellen Sie eine Verbindung mit dem Bluetooth-Gerät her: (siehe 'Mit Bluetooth-Gerät verbinden' auf Seite 65)
- 2 Starten Sie auf dem Bluetooth-Gerät die Wiedergabe.
 - ↳ Die Musik wird über das DC350 wiedergegeben.
 - Um die Wiedergabe anzuhalten oder fortzusetzen, drücken Sie die Taste .
 - Wenn Sie zu einem Titel springen möchten, drücken Sie .

8 Weitere Funktionen

Alarmfunktion einstellen

Sie können zwei Alarme für unterschiedliche Uhrzeiten einstellen.

- 1 Vergewissern Sie sich, dass die Uhr richtig eingestellt wurde. (siehe 'Uhrzeit und Datum einstellen' auf Seite 60)
- 2 Halten Sie die Taste **ALM 1** oder **ALM 2** am Hauptgerät mindestens 2 Sekunden lang gedrückt.
 - ↳ Die Ziffern für die Stundenanzeige blinken.
 - ↳ Auf dem Display wird [AL 1] (Alarm 1) oder [AL 2] (Alarm 2) angezeigt.
- 3 Drücken Sie wiederholt , um die Stunden einzustellen.
- 4 Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **ALM 1** oder die Taste **ALM 2**.

- 5 Drücken Sie wiederholt **◀◀▶▶▶▶**, um die Minuten einzustellen.
- 6 Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **ALM 1** oder die Taste **ALM 2**.
 - Wenn Sie den anderen Alarm einstellen möchten, wiederholen Sie die Schritte 2 bis 6.



Tip

- Um die Uhrzeit für die Alarmfunktion anzuzeigen, drücken Sie wiederholt **ALM 1** oder **ALM 2**, bis die entsprechende Uhrzeit angezeigt wird.

Alarmmodus festlegen

- 1 Wählen Sie mit der Taste **iPhone/iPod-RADIO-BUZZER** am Hauptgerät die Quelle für den Alarm aus.
 - ↳ Das ausgewählte Gerät (iPhone, iPod, Radio oder Signalton) wird eingeschaltet, wenn die Alarmuhrzeit erreicht ist.



Tip

- Wenn Sie einen iPod oder ein iPhone als Quelle ausgewählt haben, jedoch kein solches Gerät angeschlossen ist, wird automatisch der Signalton ausgewählt.

Alarmfunktion aktivieren

- 1 Drücken Sie wiederholt **ALM 1** oder **ALM 2** auf dem Hauptgerät, um die Alarmfunktion zu aktivieren bzw. zu deaktivieren.
 - ↳ Wenn die Alarmfunktion aktiviert ist, wird auf dem Display **[AL 1]** (Alarm 1) oder **[AL 2]** (Alarm 2) angezeigt.
 - ↳ Wenn die Alarmfunktion deaktiviert ist, wird **[AL 1]** (Alarm 1) oder **[AL 2]** (Alarm 2) nicht mehr auf dem Display angezeigt.

Weckton deaktivieren

Wenn der Weckton aktiv ist, haben Sie mehrere Möglichkeiten, ihn zu deaktivieren.

- Drücken Sie die Taste **POWER**.
 - ↳ Die Alarmfunktion bleibt aktiviert.
- Drücken Sie am Hauptgerät die Taste **REPEAT ALARM**.
 - ↳ Der Weckruf wird in Intervallen von 9 Minuten wiederholt.
- Drücken Sie am Hauptgerät die Taste **ALM 1** oder **ALM 2**.
 - ↳ Auf dem Display wird **[AL 1]** (Alarm 1) oder **[AL 2]** (Alarm 2) nicht mehr angezeigt.
 - ↳ Die Alarmfunktion wird deaktiviert.

Sleep Timer einstellen

Dieses DC350 kann nach einem einstellbaren Zeitraum automatisch in den Standby-Modus wechseln.

- 1 Drücken Sie, wenn das DC350 eingeschaltet ist, wiederholt **SLEEP**, um einen Zeitraum (in Minuten) auszuwählen.
↳ Bei aktiviertem Sleep Timer wird im Display **zZ** angezeigt.

So deaktivieren Sie den Sleep Timer:

- 1 Drücken Sie wiederholt **SLEEP**, bis "0" angezeigt wird.
↳ Ist diese Funktion deaktiviert, wird **zZ** angezeigt.

Displayhelligkeit anpassen

- 1 Drücken Sie am Hauptgerät wiederholt die Taste **BRIGHTNESS CONTROL**, um eine der folgenden Einstellungen auszuwählen:
 - Bright (Hell)
 - Dim (Dunkel)
 - Off (Aus)

9 Produktinformationen

Hinweis

- Die Produktinformationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Technische Daten

Verstärker

Ausgangsleistung	2 X 3 Watt RMS
Frequenzgang	125 Hz - 16 kHz, ± 3 dB
Signal-Rauschverhältnis	> 65 dB
Aux-Eingang	0,6 V RMS 10 KOhm

Tuner

Empfangsbereich	UKW: 87,5 - 108 MHz
-----------------	---------------------

Abstimmungsbereich	100 KHz
--------------------	---------

Empfindlichkeit	
- Mono, 26 dB S/N Ratio	< 22 dBf
- Stereo, 46 dB S/N Ratio	> 40 dBf

Abstimmsschärfe	> 30 dBf
-----------------	----------

Klinnfaktor	< 3 %
-------------	-------

Signal-Rauschverhältnis	> 40 dB
-------------------------	---------

Lautsprecher

Lautsprecherimpedanz	4 Ohm
----------------------	-------

Lautsprechertreiber	2 x 1"-Full-Range-Lautsprecher
---------------------	--------------------------------

Empfindlichkeit	> 80 dB/m/W
-----------------	-------------

Bluetooth

Verbindungssystem	Bluetooth-Standard, Version 2.0
-------------------	---------------------------------

Ausgang	Bluetooth-Industriestandard, Leistungsklasse 2
---------	--

Maximale Verbindungsreichweite	Sichtverbindung: ca. 10 m
--------------------------------	---------------------------

Frequenzband	2,4 GHz (2,4000 GHz bis 2,4835 GHz)
--------------	-------------------------------------

Modulationsverfahren	FHSS
----------------------	------

Kompatible Bluetooth-Profile	HFP (Hands-Free Profile) HSP (Headset Profile) A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)
------------------------------	---

Unterstützte Codecs	
---------------------	--

Empfang	SBC (Low Complexity Subband Codec), MP3
---------	---

Senden	SBC (Low Complexity Subband Codec)
--------	------------------------------------

Allgemeine Informationen

Netzspannung (Netzteil)	Eingang: 100 - 240V~, 50/60 Hz, bis zu 2,0 A; Ausgang: 12 V --- 2,0 A; Hersteller: Philips; Modellnr.: GFP241DA-1220-1)
Betriebs-Stromverbrauch	< 20 W
Standby-Stromverbrauch	<4 W
Abmessungen - Hauptgerät (B x H x T)	173 x 185 x 144 mm
Gewicht - Hauptgerät	0,62 kg

10 Fehlerbehebung



Achtung

- Entfernen Sie auf keinen Fall das Gehäuse des DC350s.

Bei eigenhändigen Reparaturversuchen verfällt die Garantie.

Wenn sich Probleme mit diesem DC350 ergeben, überprüfen Sie die folgenden Punkte, bevor Sie eine Serviceleistung anfordern. Besteht das Problem auch weiterhin, gehen Sie zur Philips-Website (www.Philips.com/support). Wenn Sie sich an Philips wenden, stellen Sie sicher, dass sich Ihr DC350 in der Nähe befindet und Sie die Modellnummer und die Seriennummer griffbereit haben (siehe 'Erste Schritte' auf Seite 58).

Keine Stromversorgung

- Prüfen Sie, ob der Netzstecker des DC350s ordnungsgemäß angeschlossen wurde.
- Stellen Sie sicher, dass die Steckdose an die Stromversorgung angeschlossen ist.
- Die Energiesparfunktion schaltet das DC350 automatisch in den Standby-Modus, wenn Sie innerhalb von 15 Minuten nach der Wiedergabe keine Taste betätigt haben.

Kein Ton

- Stellen Sie die Lautstärke ein.

Das DC350 reagiert nicht

- Ziehen Sie den Netzstecker, und schließen Sie ihn wieder an. Schalten Sie anschließend das DC350 erneut ein.

Schlechter Radioempfang

- Erhöhen Sie den Abstand von DC350 zu Fernsehgeräten oder Videorekordern.
- Ziehen Sie die UKW-Antenne ganz heraus.

Die Uhrzeiteinstellung wurde gelöscht.

- Die Stromversorgung wurde unterbrochen bzw. das Gerät wurde vom Netz getrennt.
- Stellen Sie die Uhrzeiteinstellung erneut ein.

Ihr Gesprächspartner kann Sie nicht gut verstehen, wenn Sie das integrierte Mikrofon verwenden.

- Verringern Sie den Abstand zum Mikrofon beim Sprechen, oder sprechen Sie lauter.
- Verringern oder beseitigen Sie Hintergrundgeräusche.
- Verringern Sie die Lautstärke des DC350s, um das eventuelle Auftreten eines Echos zu beseitigen.

Nach Herstellung einer Verbindung mit einem Bluetooth-Gerät ist die Audioqualität schlecht.

- Der Bluetooth-Empfang ist schlecht. Verringern Sie den Abstand zwischen Gerät und DC350, oder entfernen Sie etwaige Hindernisse zwischen Gerät und DC350.

Ein Gerät kann keine Verbindung mit dem DC350 herstellen.

- Das Gerät unterstützt die Bluetooth-Übertragung oder eines der für das DC350 erforderlichen kompatiblen Profile nicht.
- Sie haben die Bluetooth-Funktion des Geräts nicht aktiviert. Anweisungen zum Aktivieren dieser Funktion finden Sie im Benutzerhandbuch des Geräts.
- Das Gerät wird zum ersten Mal verbunden. (siehe 'Ein Gerät zum ersten Mal verbinden' auf Seite 65) Das Gerät war schon einmal verbunden. (siehe 'Ein Gerät erneut verbinden' auf Seite 66)
- Das DC350 ist bereits mit einem anderen Bluetooth-Gerät verbunden. Trennen Sie die Verbindung mit diesem Gerät, und versuchen Sie es erneut.

Das verbundene Mobiltelefon stellt laufend die Verbindung her und trennt sie dann wieder.

- Der Bluetooth-Empfang ist schlecht. Verringern Sie den Abstand zwischen Mobiltelefon und DC350, oder entfernen Sie etwaige Hindernisse zwischen Mobiltelefon und DC350.
- Manche Mobiltelefone stellen jedes Mal eine Verbindung her und trennen sie dann wieder, wenn Sie einen Anruf tätigen bzw. beenden. Dies ist kein Zeichen für eine Fehlfunktion des DC350s.
- Einige Mobiltelefone deaktivieren die Bluetooth-Verbindung automatisch, um Strom zu sparen. Dies ist kein Zeichen für eine Fehlfunktion des DC350s.



© 2008 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

